



Sélection Du Sommelier 侍酒师推荐

- By the Glass 单杯葡萄酒

			Glass	Bottle
			(150ml/毫升)	
White Wine 白葡萄酒				
128	Penley Estate Genevieve, Chardonnay 宾利酒庄, 霞多丽干白葡萄酒	2017	19	85
129	Yealands Estate, Single Vineyard Sauvignon Blanc 叶兰兹酒庄, “单一园”长相思干白葡萄酒	2018	19	85
Red Wine 红葡萄酒				
81	Penley Estate Tolmer, Cabernet Sauvignon 宾利酒庄, 赤霞珠干红葡萄酒, 澳大利亚	2017	19	88
86	Yealands Estate, Single Vineyard Pinot Noir 叶兰兹酒庄, “单一园”黑比诺干红葡萄酒	2018	20	98

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税



Champagne 香槟

Brut 干型

151	Diebolt Vallois, Blanc de Blancs Prestige Grand Cru, Côte des Blancs 迪博尔特瓦卢瓦, 白中白香槟	NV	120
152	Henriot, Blanc de Blancs, Reims 汉诺, 白中白香槟	NV	180
153	Ruinart, Blanc de Blancs Brut, Reims 汝纳特, 白中白香槟	NV	225
154	Krug, Grande Cuvée Brut, Reims 库克, 陈年香槟	MV	455

Brut Vintage 年份干型

155	Bruno Paillard, Millésimé Assemblage Brut, Montagne de Reims 布鲁诺酒庄, 混酿香槟	1999	250
156	Duval Leroy, Cuvée Femme de Champagne, Côte des Blancs 杜洛儿, “香妃”香槟	1996	450

Brut Prestige Cuvées 顶级佳酿

157	Duval-Leroy, Cuvée Femme de Champagne, Côte des Blancs 杜洛儿, “香妃”香槟	2000	380
158	Moët et Chandon, Cuvée Dom Pérignon, Épernay 酩悦, 唐培里侬香槟王	2009	420
159	Louis Roederer, Cristal Brut, Reims 路易王妃, 水晶珍藏香槟	2002	860
160	Salon Cuvée ‘S’, Le Mesnil Grand Cru, Blanc de Blancs Brut 沙龙佳酿, 白中白香槟	1997	1180

Rosé 桃红香槟

161	Philipponnat, Royale Réserve Rosé, Mareuil-sur-Ay 菲丽宝娜, 皇家珍藏桃红香槟	NV	190
-----	---	----	-----

Vintage Rosé 桃红年份香槟

162	Henriot, Brut Rosé Millésimé, Reims 汉诺, 桃红香槟	2008	200
-----	---	------	-----

Franciacorta 意大利气泡酒

163	Ca’del Bosco, Cuvée Prestige Brut, Italy 博斯克酒庄, 顶级佳酿	NV	150
-----	---	----	-----

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



France Blanc 法国白酒

Bourgogne 勃艮第

101	Henri Boillot, Corton Charlemagne Grand Cru 布瓦洛酒庄, 高登·查理曼	2012	520
102	Latour-Giraud, 1 ^{er} Cru "Charmes", Meursault 拉图吉罗酒庄, 默尔索	2013	250
103	Paul Pernot, Bâtard Montrachet 保罗佩尔诺酒庄, 巴塔·蒙哈榭	2012	580
104	Jean-Noël Gagnard, Bâtard Montrachet 琼诺约勒盖格纳得酒庄, 巴塔·蒙哈榭	2012	1250
105	Jean-Noël Gagnard, , 1 ^{er} Cru "Les Caillerets", Chassagne-Montrachet 琼诺约勒盖格纳得酒庄, 夏山·蒙哈榭	2012	300
106	Jean-Paul & Benoît Droin, Grand Cru "Les Clos" 杜瓦安酒庄, 夏布利“克罗”	2016	250

Bordeaux 波尔多

107	Clarendelle Blanc by Haut Brion 克兰朵酒庄干白葡萄酒	2017	95
-----	---	------	----

Alsace 阿尔萨斯

108	Domaine Marcel DEISS, Schoffweg 马塞尔·戴斯, “牧羊之路”干白葡萄酒	2012	168
-----	--	------	-----

Loire 卢瓦尔

109	Vincent Gaudry, "Mélodie de Vieilles Vignes", Sancerre 文森特·高德里, “老葡萄藤的旋律”长相思干白葡萄酒	2017	115
110	Nicolas Joly, Clos de la Coulée de Serrant, Savennières 尼古拉斯·乔利赛宏河园, 白诗南干白葡萄酒	2013	250

Northern Rhône 北罗纳河谷

111	Château Grillet 格里叶堡, 维欧尼干白葡萄酒	2010	420
-----	-----------------------------------	------	-----

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



Italie Blanc 意大利白酒

Piedmont 皮埃蒙特

112	La Spinetta, Moscato d'Asti 史比內塔酒庄，阿斯蒂莫斯卡托甜白葡萄酒	2017	88
113	Marchesi Di Barolo, Cortese, Gavi DOCG 巴罗洛侯爵酒庄，嘉维柯蒂斯干白葡萄酒	2017	95

Veneto 威尼托

114	Pieropan La Rocca Soave Classico, Garganega, Trebbiano di Soave 皮耶罗潘酒庄经典索阿维干白葡萄酒	2011	128
-----	---	------	-----

Sardinia 撒丁岛

115	'Canayli' Cantina, Vermentino di Gallura DOCG Superiore 肯笛娜路亚加纳利，维蒙蒂诺高级干白葡萄酒	2016	95
-----	---	------	----

España Blanc 西班牙白酒

Catalonia 加泰罗尼亚

116	Celler Piñol, L'avi Arrufi, Garnatxa, Terra Alta 比诺酒庄，歌海娜干白葡萄酒	2016	108
-----	---	------	-----

Rueda DO 卢埃达

117	Vinos Sanz, Finca la Colina, CIEN X CIEN, Verdejo 桑斯庄园，弗德乔干白葡萄酒	2013	108
-----	--	------	-----

Deutschland Blanc 德国白酒

Mosel 摩泽尔

118	Dr. Loosen, Wehlener Sonnenuhr Riesling Kabinett 露森，温勒内日晷园雷司令小房酒	2018	95
-----	---	------	----

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明，否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



California Blanc 美国加州白酒

Sonoma County 索诺马县

119	Peter Michael, Les Après-Midi, Sauvignon Blanc, Knights Valley 彼特麦克酒庄, 长相思干白葡萄酒	2016	190
120	Peter Michael, Belle Côte, Chardonnay 彼特麦克酒庄, 霞多丽干白葡萄酒	2015	280

Napa Valley 纳帕谷

121	Cakebread Cellars, Chardonnay 卡布瑞酒窖, 霞多丽干白葡萄酒	2016	185
-----	--	------	-----

Australia Blanc 澳大利亚白酒

South Australia 南澳

122	Petaluma, Piccadilly, Chardonnay, Adelaide Hills 葡萄之路酒庄, 霞多丽干白葡萄酒	2016	150
123	Petaluma, Hanlin Hill Vineyard, Riesling, Clare Valley 葡萄之路酒庄, “翰林山”雷司令干白葡萄酒	2017	95

Mornington Peninsula 莫宁顿半岛

124	Stonier, Chardonnay 司徒妮酒庄, 霞多丽干白葡萄酒	2014	108
-----	--	------	-----

Coonawarra 库纳瓦拉

128	Penley Estate Genevieve, Chardonnay 宾利酒庄, 霞多丽干白葡萄酒	2017	85
-----	---	------	----

New Zealand Blanc 新西兰白酒

Marlborough 马尔堡

129	Yealands Estate, Single Vineyard Sauvignon Blanc 叶兰兹酒庄, 单一园, 长相思干白葡萄酒	2018	85
125	Giesen Estate, Riesling 杰森酒庄系列, 雷司令干白葡萄酒	2017	95

Central Otago 奥塔哥大区

126	Sato, Riesling 佐藤酒庄, 雷司令干白葡萄酒	2016	150
127	Burn Cottage Vineyard, Riesling Grüner Veltliner 布恩酒庄, 雷司令绿维特利纳干白葡萄酒	2016	150

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



France Premiers Grands Crus Classés

法国一级庄红酒

Pauillac 波亚克

1	Château Lafite Rothschild	拉菲古堡	2005	2800
2	Château Latour	拉图酒庄	1982	6600
3	Château Mouton Rothschild	木桐酒庄	2010	2800

Margaux 玛歌

4	Château Margaux	玛歌酒庄	1982	3000
5	Château Margaux	玛歌酒庄	1990	4200
6	Château Margaux	玛歌酒庄	2000	4200

Pessac-Léognan 佩萨克-雷奥良

7	Château Haut Brion	侯伯王酒庄	1989	4600
---	--------------------	-------	------	------

Saint-Émilion 圣埃美隆

8	Château Ausone	欧颂酒庄	2008	1850
9	Château Cheval Blanc	白马酒庄	1982	4500
10	Château Cheval Blanc	白马酒庄	1998	2600

Pomerol 波美侯

11	Pétrus	柏图斯酒庄	1982	15000
12	Pétrus	柏图斯酒庄	1989	10000
13	Pétrus	柏图斯酒庄	1998	10800
14	Pétrus	柏图斯酒庄	2000	12000

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
 All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
 Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



France Rouge 法国红酒

Bordeaux 波尔多

Saint-Estèphe 圣埃斯泰夫

15	Château Montrose	玫瑰酒庄	2012	350
----	------------------	------	------	-----

Saint-Julien 圣朱利安

16	Château Léoville Barton	雷欧威·巴顿	2009	380
----	-------------------------	--------	------	-----

Pauillac 波亚克

17	Pauillac de Latour	拉图波亚克 (一级庄三牌)	2008	280
----	--------------------	---------------	------	-----

18	Château Lynch Bages	靚茨伯	2010	520
----	---------------------	-----	------	-----

19	Château Pichon Longueville, Comtesse de Lalande	碧尚女爵	1982	2300
----	--	------	------	------

Margaux 玛歌

20	Château Lascombes	力士金	2000	450
----	-------------------	-----	------	-----

21	Château Rauzan-Ségla	鲁臣世家	1998	420
----	----------------------	------	------	-----

Pessac-Léognan 佩萨克-雷奥良

22	Château Pape Clément	克莱蒙教皇堡	2006	420
----	----------------------	--------	------	-----

23	Château La Mission Haut Brion	侯伯王·美讯	1989	4200
----	-------------------------------	--------	------	------

Pomerol 波美侯

24	Château Clinet	克里奈	2011	435
----	----------------	-----	------	-----

25	Château Lafleur	拉弗尔	1998	2050
----	-----------------	-----	------	------

Saint-Émilion 圣埃美隆

26	Château Petit Mangot	佩蒂芒戈酒庄	2010	108
----	----------------------	--------	------	-----

27	Château L'Angelus	金钟	1990	1900
----	-------------------	----	------	------

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
 All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
 Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



France Rouge 法国红酒

Bourgogne 勃艮第

Vosne-Romanée 沃恩-罗曼尼

28	Romanée Conti, Domaine de la Romanée Conti 罗曼尼·康帝, 罗曼尼康帝酒庄	1990	43000
29	La Tâche, Domaine de la Romanée Conti 拉·塔希, 罗曼尼康帝酒庄	1990	12000
30	Richebourg, Domaine de la Romanée Conti 里奇堡, 罗曼尼康帝酒庄	1994	6800

Nuits-Saint-Georges 1^{er} Cru 夜丘圣乔治一级园

31	Aux Thorey, Domaine Sylvain Cathiard “朔雷”, 西尔万·卡萨德酒庄	2014	420
----	---	------	-----

Pommard 1^{er} Cru 波玛一级园

32	Grand Clos des Épenots, Domaine De Courcel “大艾伯诺”, 科瑟酒庄	2011	310
----	--	------	-----

Gevrey Chambertin 热夫雷 - 香贝丹

33	Gevrey Chambertin, Domaine Claude Dugat, 热夫雷 - 香贝丹, 克劳德·杜卡酒庄	2007	265
----	---	------	-----

Rhône 罗纳河谷

Cornas 科尔纳斯

34	Alain Voge, “Les Vieilles Vignes” 阿兰·沃歌酒庄, 老藤西拉干红葡萄酒	2016	200
----	---	------	-----

Châteauneuf-du-Pape 教皇新堡

35	Rotem & Mounir Saouma, Omnia 索玛夫妻酒庄干红葡萄酒	2012	220
----	---	------	-----

Madiran 马迪朗

36	Alain Brumont, Château Montus, Tannat, Cabernet Sauvignon 布鲁蒙蒙图酒庄, 丹娜赤霞珠干红葡萄酒	2011	150
----	--	------	-----

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



España Rouge 西班牙红酒

Rioja DOC 里奥哈

41	Marques de Caceres, Gran Reserva, Tempranillo 卡塞里侯爵酒庄, 顶级珍藏, 丹魄干红葡萄酒	2008	150
42	Vinedos De Párganos, El Puntido, Tempranillo 无神庄园奔迪, 丹魄干红葡萄酒	2006	220
42	Vinedos De Párganos, El Puntido, Tempranillo 无神庄园奔迪, 丹魄干红葡萄酒	2014	220

Penedès DO 佩内德斯

43	Miguel Torres, Gran Muralles, Monastrelle, Garnacha Tinta, Garró, Sansó, Carinera 桃乐丝格拉斯·穆拉乐园干红葡萄酒	2006	280
----	--	------	-----

Priorat DOQ 普里奥拉托优质法定产区

44	Cims De Porrera, Priorat Classic, Carignan, Garnacha 波雷拉高峰酒庄经典普里奥拉托干红葡萄酒	1999	280
45	Alvaro Palacios, L'Ermite, Garnacha, Cabernet Sauvignon, Carignan 奥瓦罗·帕拉西奥拉美达老藤干红葡萄酒	2000	920
46	Vega Sicilia, Unico, Tempranillo, Cabernet Sauvignonm, Merlot 贝加西西里亚尤尼科干红葡萄酒	1999	880

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



Italie Rouge 意大利红酒

Tuscany 托斯卡纳

47	Castello di Querceto, Sangiovese, Canaiolo, Chianti Classico DOCG 库尔切托酒庄, 经典基安帝干红葡萄酒	2014	128
48	Ruffino, Modus, Sangiovese, Merlot, Toscana IGT 鲁芬诺酒庄, 莫杜思梅洛干红葡萄酒	2016	180
49	Isole E Olena 'Cepparello', Sangiovese, Toscana IGT 奥莱娜小岛酒庄, 赛普莱诺, 桑娇维塞干红葡萄酒	2014	250
50	Marchesi Antinori Solaia, Cabernet Sauvignon, Sangiovese, Toscana IGT 库尔切托酒庄, 经典基安帝干红葡萄酒	2006	780

Piedmont 皮埃蒙特

69	Marchesi Di Barolo, Peiragal, Barbera D'Alba DOC 巴罗洛侯爵酒庄, 阿尔巴佩拉加巴贝拉干红葡萄酒	2015	150
70	Marchesi Di Barolo, Cannubi, Nebbiolo, Barolo DOCG 巴罗洛侯爵酒庄, 坎努比干红葡萄酒	2012	230
72	La Spinetta, Bordini, Nebbiolo, Barbaresco DOCG 斯宾尼塔酒庄博蒂尼巴巴莱斯科红葡萄酒	2014	180
73	La Spinetta, Ca'di Pian, Barbera D'asti DOC 斯宾尼塔酒庄阿斯蒂巴贝拉干红葡萄酒	2012	128

Veneto 威尼托

71	Zenato, Amarone della Valpolicella Classico, Corvina & Blends 塞纳托酒庄, 经典阿玛罗尼瓦波利切拉干红葡萄酒	2014	250
----	--	------	-----

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税

Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



American Rouge 美国红酒

Napa Valley 纳帕谷

37	The Prisoner Red Blend (Zinfandel, Cabernet Sauvignon, Petite Sirah, Syrah & Charbono) 囚徒酒庄囚徒干红葡萄酒	2017	180
38	Pahlmeyer, Merlot 帕尔美酒庄, 梅洛干红葡萄酒	2015	300
39	Joseph Vineyards, Insignia Proprietary Red, Cabernet and blends 约瑟夫菲尔普斯酒庄徽章干红葡萄酒	2014	650
40	Opus One, Cabernet Sauvignon and blends 作品一号酒庄干红葡萄酒	2014	880

Oregon 俄勒冈州

68	Beaux Frères, Pinot Noir, Willamette Valley 连襟酒庄, 黑比诺干红葡萄酒	2012	250
----	---	------	-----

Chile Rouge 智利红酒

Acolchagua Valley 阿空加瓜谷

74	VIK Millahue, La Piu Belle (Cabernet Sauvignon, Carmenere, Cabernet Franc, Merlot & Syrah) 维克酒庄, “绝世美人”干红葡萄酒	2013	220
----	--	------	-----

Maipo Valley 迈坡谷

66	Miguel Torres, Manso de Velasco, Cabernet Sauvignon 桃乐丝酒庄, 韦拉斯科园, 赤霞珠干红葡萄酒	2013	180
----	---	------	-----

Argentina Rouge 阿根廷红酒

Mendoza 门多萨

67	Clos de Los Siete, Malbec, Maipo Valley 鹰格堡酒庄, 马尔贝克干红葡萄酒	2015	110
----	---	------	-----

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



Australia Rouge 澳大利亚红酒

South Australia 南澳

75	Torbreck, Cuvée Juveniles G.S.M 托布雷酒庄美少年干红葡萄酒	2017	130
76	Torbreck Runrig, Shiraz, Viognier 托布雷酒庄兰骊干红葡萄酒	2012	650
77	Penfolds "Bin 707", Cabernet Sauvignon 奔富酒庄, BIN 707 赤霞珠干红葡萄酒	2016	1100

Mornington Peninsula 莫宁顿半岛

78	Stonier, Pinot Noir 司徒妮酒庄, 黑比诺干红葡萄酒	2016	100
----	--	------	-----

Coonawarra 库纳瓦拉

79	Katnook Estate Odyssey, Cabernet Sauvignon 佳诺酒庄, 奥迪赛赤霞珠干红葡萄酒	2009	280
80	Katnook Estate, Prodigy, Shiraz 佳诺酒庄, 奇迹西拉干红葡萄酒	2009	280
81	Penley Estate Tolmer, Cabernet Sauvignon 宾利酒庄, 赤霞珠干红葡萄酒	2017	88
82	Penley Estate Atlas, Shiraz 宾利酒庄, 西拉干红葡萄酒	2016	100
83	Penley Estate Helios, Cabernet Sauvignon 宾利酒庄, 赤霞珠干红葡萄酒	2015	220

New Zealand Rouge 新西兰红酒

Central Otago 奥塔哥

84	Sato, Pinot Noir 佐藤酒庄, 黑比诺干红葡萄酒	2016	150
85	Burn Cottage Vineyard, Pinot Noir 布恩酒庄, 黑比诺干红葡萄酒	2016	195

Marlborough 马尔堡

86	Yealands Estate, Single Vineyard Pinot Noir 叶兰兹酒庄, “单一园”黑比诺干红葡萄酒	2018	98
----	---	------	----

All wines, listed in this wine list, are bottled in 750 ml, unless otherwise stated. 除非另有说明, 否则此酒单中列出的所有葡萄酒均以 750 毫升装瓶
 All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
 Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



Sweet Wines 甜品酒

France 法国

1^{er} Cru Classés Supérieur 特级一等葡萄酒

181	Château d'Yquem	滴金	1983	1800
182	Château d'Yquem	滴金	1988	1600
183	Château d'Yquem	滴金	1990	1880
184	Château d'Yquem (37.5cl)	滴金	2001	980
185	Château d'Yquem	滴金	2001	1950
186	Hugel & Fils, Alsace Tokay Pinot Gris, Sélection de Grains Nobles, Alsace 雨果世家, 阿尔萨斯托考伊灰比诺粒选贵腐甜白葡萄酒		1989	650
187	Hugel & Fils, Gewürztraminer, Sélection de Grains Nobles, Alsace 雨果世家, 琼瑶浆粒选贵腐甜白葡萄酒瑶浆迟摘甜白葡萄酒		1989	680
188	Hugel & Fils, Gewürztraminer, Vendange Tardive, Alsace 雨果世家, 琼瑶浆迟摘甜白葡萄酒		1989	680
189	Chateau Lange Reglat, Sauternes 朗爵酒庄, 贵腐甜白葡萄酒		2006	150
190	Château Rieussec, 1 ^{er} Cru Classe, Sauternes 莱斯古堡, 贵腐甜白葡萄酒		2005	280
191	Château Coutet, 1 ^{er} Cru Classe, Barsac 古岱酒庄, 贵腐甜白葡萄酒		2005	220
192	Châteaude la Roulerie, Coteaux-du-layon Chaume, Chenin Blanc, Loire (50cl) 瑚乐酒庄, 莱昂丘白诗南贵腐甜白葡萄酒		2005	138
192	Châteaude la Roulerie, Coteaux-du-layon Chaume, Chenin Blanc, Loire (50cl) 瑚乐酒庄, 莱昂丘白诗南贵腐甜白葡萄酒		2009	138

Australia 澳大利亚

Riverina 滨海沿岸

193	De Bortoli, Noble One, Botrytis Sémillon (37.5cl) 德保利贵族一号, 赛美蓉贵腐甜白葡萄酒		2008	120
-----	--	--	------	-----

Germany 德国

Rheinhessen 莱茵黑森

194	Kessler HC, Icewine Rose, Pinot Noir (37.5cl) 金凯乐酒庄, 黑比诺桃红冰酒		2008	150
-----	---	--	------	-----

Mosel 摩泽尔

195	Egon Muller, Scharzhofberger, Trockenbeerenauslese, Riesling 伊贡米勒沙兹堡, 枯萄逐粒精选雷司令甜白葡萄酒		1997	13000
-----	---	--	------	-------

Half - Bottles (375ml)
半瓶装 (375 毫升)



Champagne 香槟

201	Philipponnat, Royale Réserve Brut 菲丽宝娜, 皇家珍藏香槟	NV	95
-----	---	----	----

White Wine 白酒

202	Marchesi Di Barolo, Cortese, Gavi DOCG, Piedmont, Italy 巴罗洛侯爵酒庄, 嘉维柯蒂斯干白葡萄酒, 意大利	2015	58
203	Domaine William Fevre, Chablis, Bourgogne, France 威廉·费尔酒庄, 勃艮第夏布利干白葡萄酒, 法国	2017	60
204	Domaine Weinbach, Riesling, Cuvée Colette, Alsace, France 温巴赫酒庄, 柯莱特特娘雷司令白葡萄酒, 法国	2015	108

Red Wine 红酒

205	Bodegas Muga Reserva, Tempranillo, Garnacha, Spain 慕佳酒庄, 珍藏干红葡萄酒	2014	65
206	Cesari Amarone della Valpolicella Classico DOCG, Italy 紫色里尼阿玛罗尼经典德拉瓦尔波利塞拉干红葡萄酒	2013	95
207	Castelgiocondo, Brunello di Montalcino DOCG, Italy 花思蝶·吉奥康多酒庄, 蒙塔希诺 - 布鲁奈罗干红葡萄酒	2013	110
208	Château Léoville Barton, Bordeaux, France 雷欧威·巴顿, 干红葡萄酒	2009	150

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税
 Any vintage variation will be notified upon ordering 任何年份差异会于点酒时通知



COCKTAILS

鸡尾酒

ARTISAN REFINEMENTS 经典精致

Glass / 杯

Eternal Venice 永恒的威尼斯 20
Gin, St-Germain elderflower liqueur, pink grapefruit
 金酒/圣哲曼接骨木利口酒/葡萄柚

CLASSIC 经典

Glass / 杯

Peach Mojito 桃子莫吉托 18
Peach rum, fresh lime, mint leaf, soda
 桃子朗姆酒/青柠/薄荷叶/苏打

Dry Martini / Dirty Martini 干马天尼 / 脏马天尼 18
Gin / Vodka, dry vermouth, lemon peel / olive juice
 金酒/干威末酒/柠檬皮

Lychee Martini 荔枝马天尼 18
Gin, dry vermouth, lychee syrup
 金酒/干威末酒/荔枝糖浆

Singapore Sling 新加坡司令 20
Unrevealed recipe...
 不能说的秘密

Long Island Iced Tea 长岛冰茶 20
Gin, vodka, rum, tequila, triple sec, lime, coke
 金酒/伏特加/朗姆酒/龙舌兰酒/橙味利口酒/青柠汁/可乐

MOCKTAILS

无酒精鸡尾酒

Glass / 杯

Emerald Ice 冰宝石 13
Homemade lychee juice, yuzu juice, simple syrup
 自制荔枝汁/柚子汁/糖浆

Grapefruits Sensation 葡萄柚迷情 13
Fresh grapefruit juice, mint leaves, honey syrup, soda
 薄荷叶/蜂蜜/新鲜葡萄柚汁/苏打

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税



SPIRITS

烈酒

APÉRITIFS

Martini Bianco
 Martini Rosso
 Pimm's No 1
 Campari

开胃酒

马天尼 白
 马天尼 红
 飘仙一号
 金巴利

Glass / 杯

Bottle / 瓶

12 -
 12 -
 14 -
 16 -

GIN

Bombay Sapphire
 Tanquery
 Hendrick's

金酒

孟买蓝宝石
 添加利
 亨利爵士

12 180
 12 180
 17 250

VODKA

Russian Standard Original
 Absolute Flavored
 Belvedere Pomarańcza
 Grey Goose
 Russian Standard Imperial

伏特加

俄罗斯丹达
 绝对
 雪树 柑橘
 灰雁
 俄国斯丹达·帝国

12 180
 15 230
 17 250
 19 280
 21 320

RUM

Bacardi Carta Blanca
 Bacardi Gold
 Cachaca 51

朗姆酒

百加得 白
 百加得 金
 卡沙夏 51

12 180
 13 200
 13 200

TEQUILA

Jose Cuervo Especial
 Patron Silver
 Patron Anejo 100% de Agave

龙舌兰酒

金快活
 培恩 银樽
 培恩 金樽

12 180
 20 300
 21 320

Please choose a specialty mixers

请选择一种混合饮料

Coke, sprite, tonic water, soda water, ginger ale, lime juice, orange juice, pineapple juice, water
 可乐, 雪碧, 通宁汽水, 苏打汽水, 姜味汽水, 青柠汁, 橙汁, 凤梨汁, 水

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税



SPIRITS 烈酒

SCOTCH WHISKY

HIGHLANDS

Macallan Sherry Oak 12 Years
Macallan Edition No.3
Macallan Edition No.4
Macallan Edition No.5
Glenmorangie 18 Years
Macallan Sherry Oak 18 Years
Macallan Rare Cask Single Malt
Macallan 25 Years

SPEYSIDE

Glenfiddich 12 Years

ISLANDS

Highland Park 12 Years

ISLAY

Smokehead

BLENDED

Famous Grouse
Chivas Regal 12 Years
Chivas Regal Royal Salute 21 Years
Johnnie Walker Blue Label

BLENDED IRISH WHISKEY

Jameson
Bushmills 'Black Bush'

BOURBON / TENNESSEE

Jim Beam 4 Year Old
Jack Daniel's Old No.7
Maker's Mark
Knob Creek Small Batch

苏格兰威士忌

高地

麦卡伦雪莉桶 12 年
麦卡伦限量系列第三版
麦卡伦限量系列第四版
麦卡伦限量系列第五版
格兰杰 18 年
麦卡伦雪莉桶 18 年
麦卡伦“奢想” 单一麦芽
麦卡伦 25 年

斯佩塞

格兰菲迪 12 年

岛屿

高原骑士 12 年

艾莱岛

苏摩克

调和

威雀
芝华士 12 年
皇家礼炮 21 年
尊尼获加“蓝牌”

爱尔兰威士忌

詹姆森
布什米尔‘黑色布什’

波本/田纳西威士忌

占边
杰克丹尼
美格
留名溪

Glass / 杯

Bottle / 瓶

17	250
24	360
24	360
24	360
28	420
40	598
45	680
-	3420
13	200
15	220
13	200
12	-
13	200
25	380
30	450
13	200
13	200
12	180
12	180
13	200
19	280

Please choose a specialty mixers

请选择一种混合饮料

Coke, sprite, tonic water, soda water, ginger ale, lime juice, orange juice, pineapple juice, water
 可乐, 雪碧, 通宁汽水, 苏打汽水, 姜味汽水, 青柠汁, 橙汁, 凤梨汁, 水

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税



SPIRITS 烈酒

		Glass / 杯	Bottle / 瓶
<u>CANADIAN WHISKY</u>			
Canadian Club	<u>加拿大威士忌</u> 加拿大俱乐部	12	-
<u>JAPANESE WHISKY</u>			
Nikka Yoichi 15 Years	<u>日本威士忌</u> 余市 15 年	23	-
<u>ARMAGNAC</u>			
Baron Legrand	<u>雅文邑</u>	17	-
<u>COGNAC</u>			
Courvoisier Exclusif, VSOP	<u>干邑</u> 拿破伦 VSOP	17	250
Martell Cordon Bleu	马爹利蓝带	30	450
Hennessy, XO	轩尼诗 XO	42	520
Louis XIII	路易十三	-	6800
<u>CALVADOS</u>			
Cour de Lion Drouin	<u>苹果白兰地</u>	12	-
<u>EAU DE VIEUX</u>			
Poire Williams	<u>水果白兰地</u> 威廉梨	12	-

Please choose a specialty mixers

请选择一种混合饮料

Coke, sprite, tonic water, soda water, ginger ale, lime juice, orange juice, pineapple juice, water
可乐, 雪碧, 通宁汽水, 苏打汽水, 姜味汽水, 青柠汁, 橙汁, 凤梨汁, 水

CHINESE LIQUOR

中国酒

CHINESE YELLOW LIQUOR

	<u>黄酒</u>	Bottle / 瓶
Shao Hsing Hua Tiao Chiew	紹興花雕酒	78
Gu Yue Long Shan 20 Years	古越龍山花雕 二十年	160

CHINESE WHITE LIQUOR

	<u>白酒</u>	
Wen Jun	邛崃文君 52% vol	380
Wu Liang Ye	五粮液 52% vol	440
Kwei Chow Mou Tai	贵州茅台 53% vol	560
Shui Jing Fang Forest Green	水井坊 菁翠 52% vol	560

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税

BEER 啤酒

Local Draught

Tiger

本地生啤

虎牌

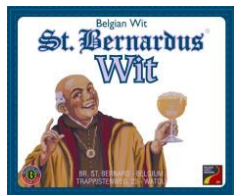
Glass / 杯

12

Jug / 扎

40

Craft Brewed



精酿啤酒

St. Bernardus Wit

Witbier ; 5.5% ABV

Belgium

圣伯纳, 白修道院啤酒

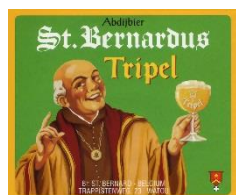
比利时

Bottle / 瓶

15

This traditional Witbier developed and brewed in collaboration with the legendary Master Brewer Pierre Celis (creator of Hoegaarden). This ale is very pale and quite hazy. The head is white and dense. In aroma, it has a wheaty, apple-like, tartness; herbal-spicy notes with coriander and orangey fruitiness and honeyish sweetness. Very refreshing: perfect thirst quencher!

这是一种传统的比利时白修道院啤酒, 与传奇的酿酒大师Pierre Celis (Hoegaarden的创造者) 合作开发和酿造。它具有小麦及苹果般的酸味, 并带有香菜和柠檬的香气。喝起来清鲜爽口!



St. Bernardus Triple

Abbey Triple ; 8% ABV

Belgium

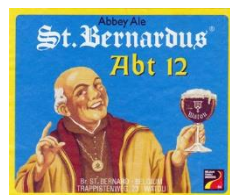
圣伯纳, 三倍麦金修道院啤酒

比利时

17

This is a traditional abbey ale brewed in the classic "Triple" style of Belgium's best Abbey Ales. It has a blond to pale amber color with a wonderful head, slightly sweet aroma and the orangey-grassy flavors of hops in the finish. Wonderfully drinkable and surprisingly light.

这是一种比利时经典的3倍麦风格酿造的传统修道院啤酒。它呈金黄色至浅琥珀色, 带有美妙的开始, 淡淡的香气扑鼻, 以及橙色草味的啤酒花作为结尾。非常适合饮用, 令人惊讶的轻盈。



St. Bernardus Abbot 12

Belgian Quadruple ; 10% ABV

Belgium

圣伯纳, 12号顶级黑修道院啤酒

比利时

21

This is the pride of our stable, the nec plus ultra of our brewery. Abbey ale brewed in the classic 'Quadrupel' style of Belgium's best Abbey Ales. Dark with a full, ivory-colored head. It has a fruity aroma, full of complex flavours and excels because of its long bittersweet finish with a hoppy bite. Worldwide seen as one of the best beers in the world. It's a very balanced beer, with a full-bodied taste and a perfect equilibrium between malty, bitter, and sweet. One of the original recipes from the days of license-brewing for the Trappist monks of Westvleteren.

这是我们酒厂的骄傲。采用了比利时最经典的4倍麦风格酿造而成。呈现出深黑色酒及有象牙色的泡沫, 果香和其他复杂的风味, 被视为最好的啤酒之一, 这是一款非常平衡的啤酒, 因为它有浓郁的风味, 苦味和甜味之间完美平衡。传说圣伯纳修道院与Westvleteren特拉普派僧侣使用的是同样的配方。

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税

BEER 啤酒

Craft Brewed



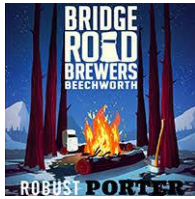
It is named after the village of Fucking in Austria. It plays on hell, the German word for 'pale'. The taste is clean and crisp with a slight fruity tropical hop finish. The beer itself contains no additives or preservatives, which reassures you of an easy following morning.

它以奥地利的富金村命名。它演绎的“Hell”代表着德语中的“淡”。口感干净清爽，带有轻微的果味和热带啤酒花作为结尾。其本身不包含添加剂或防腐剂，让您有个轻松放心的早晨。



Beechy Summer Ale is a beer that can trace its roots back to our first commercial brew, in the original brewery in Ben's dad's shed back in 2005. This all translates into an aromatic Australian summer ale with a punchy hop aroma, low pallet weight and a clean dry finish with moderate to low bitterness.

这一切都转化为芳香的澳大利亚夏季啤酒并具有强烈的啤酒花香气，低托出口感干净清爽和低中苦味作为结尾。



Big chocolate, roasted and mocha notes are the key to this style. A wise country football coach once said "there's no point half doing something". And in making this porter we've taken his advice on board, our Robust Porter uses plenty of roast barley and chocolate malt to give you a big. Make no mistake, the Robust Porter is big and bold, yet its smooth roasty. 这种啤酒风格带有巧克力味，烤制味和摩卡咖啡味。有位英明的足球教练曾经说过“做事半途而废，没有任何意义”。在制作这款波特啤酒的时候酒厂就听取了她的忠告，在酿造时使用了大量的烘烤麦芽和巧克力麦芽以呈现出浓郁的波特风味。



Top fermentation beer with refermentation in the bottle. Since 1844, this beer has been brewed in our farm-brewery, during the winter time. Coppery blond, the finest aromas and a strong bitterness transform this beer into a thirst-quencher with no equal, just the way it was created.

这是一款瓶内再次发酵的顶层发酵啤酒。自1844年以来，该啤酒在冬季时农场内啤酒厂酿造。然后在橡木桶二次发酵。到了夏天啤酒酿成后，提供给田里的农工们饮用。因此，杜邦 - 赛森啤酒成为比利时季节性风格啤酒的经典。古铜的金黄色泽，幽雅香气和苦味使该啤酒成为一款绝佳的解渴饮料。

精酿啤酒

Bottle / 瓶

Fucking Hell

13

Pale Lager/ Pilsner ; 4.9% ABV

German

富金村，淡麦啤酒

德国

Bridge Road Beechy Summer Ale

16

Beechy Summer Ale ; 4.4% ABV

Australia

布里奇路，夏季艾尔啤酒

澳大利亚

Bridge Road Robust Porter

16

Porter ; 5.2% ABV

Australia

布里奇路，浓郁型波特啤酒

澳大利亚

Saison Dupont

16

Saison ; 6.5% ABV

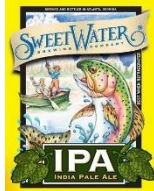
Belgium

杜邦赛森，季节啤酒

比利时

BEER 啤酒

Craft Brewed



精酿啤酒

Bottle / 瓶

Sweetwater

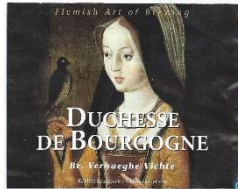
16

IPA ; 6.3% ABV
USA

甜水, 美式印度淡色艾尔啤酒
美国

This mammoth IPA is defined by generous quantities of juicy American hops. The extensive dry hopping process contributes to its bright and flavorful character. This beer is unfiltered to leave all the natural flavors intact and bottle conditioned to stay super fresh.

这款IPA是由大量美国啤酒花所制造。广泛干燥跳频处理有助于其鲜艳可口的风格。这款啤酒未经过滤, 以保留所有天然的味道, 并保持新鲜度。



Duchesse de Bourgogne

17

Flanders Red Ale Sour ; 6.2% ABV
Belgium

勃艮第女公爵, 弗兰德斯红艾尔酸啤酒
比利时

The Duchess of Burgundy is a red brown of West Flanders, matured in oak casks and is brewed according to an ancient method that is geographically linked with the southwest of the province of West Flanders. It is a sweet-fruity ale with a pleasant fresh aftertaste. This ale is brewed with roasted malts and with hops with a low bitterness. After the main fermentation, the Duchesse matures further for many months in oak casks.

勃艮第女公爵是西弗兰德省的一种红褐色, 在橡木桶中成熟, 按照与西弗兰德省西南部地理相关的古老方法酿造。这是一款甜美果味的啤酒, 回味悠长。这种啤酒是用烤麦芽和低苦味的啤酒花酿造的。经过发酵后, 它在橡木桶中进一步的成熟数月。



Royal Jamaican GINGER BEER

Royal Jamaican

14

Ginger Beer ; 4.4% ABV
Jamaican

皇家牙买加, 姜汁啤酒
牙买加

Brewed using the finest Jamaican Ginger, considered to be the finest in the world. Other ingredients include Cascade hops, Jamaican cane sugar, and Royal Jamaican new crop rum.

使用被认为是世界上最好的牙买加生姜酿造。其他成分包括Cascade啤酒花, 蔗糖和皇家朗姆酒。



Thatchers Green Goblin

18

Cider ; 5% ABV
UK

绿精灵, 苹果酒
英国

Oak-aged Green Goblin is a cider with attitude, fruity and highly drinkable, but with real depth. Matured in century old oak vats, for a crisp refreshing burst of rich flavours. A classic full-bodied floral golden cider, rich fruit finely balanced with complex tannins. 这是一种有态度, 果味浓郁和高度饮用的苹果酒。在百年老橡木桶中成熟后, 令其带来清新爽口的丰富风味。经典的浓郁型黄金花香苹果酒, 完美的平衡了浓郁的果香和有层次感的单宁。



NO ALCOHOLIC BEVERAGE

无酒精饮料

FRESHLY SQUEEZED

	<u>鲜榨</u>	Glass / 杯
Green Apple Juice	青苹果汁	8
Orange Juice	柳橙汁	8
Watermelon Juice	西瓜汁	8
Juice by Jug	鲜榨果汁 (扎)	36
Fresh Coconut Juice (pcs)	新鲜椰子 (粒)	7

SOFT DRINKS & JUICES

	<u>软性饮料及果汁</u>	Glass / 杯
Coke	可乐	6
Coke Zero	无糖可乐	6
Sprite	雪碧	6
Ginger Ale	姜味汽水	6
Soda	苏打汽水	6
Tonic	通宁汽水	6
Iced Lemon Tea	冰柠檬红茶	6
Iced Tea	冰红茶	6
Lime Juice	青柠汁	6
Pineapple Juice	凤梨汁	6

MINERAL WATER (FREE FLOW)

	<u>矿泉水 (无限添)</u>	Person / 位
Acqua Panna	普娜 (无气)	8
San Pellegrino	圣培露 (带气)	8

CHINESE TEA BY POT

	<u>中国茶</u>	Every 4 Persons / 每四位
Red Robe Oolong	大红袍 (乌龙茶)	20
Tie Guan Yin	安溪铁观音 (乌龙茶)	12
Dragon Pearl Jasmine	龙珠茶 (白茶)	12
Chrysanthemum	胎菊	12
18 Year Aged Old Pu Er	陈年普洱 18 年 (黑茶)	12
Long Jing Tea	狮峰龙井 (绿茶)	12
Chrysanthemum and Pu Er	菊普	15

All prices are subject to service charge and all prevailing government taxes 所有价格均需缴纳服务费及消费税



NO ALCOHOLIC BEVERAGE

无酒精饮料

GRAND TEA SELECTION

	<u>茶品</u>	Person / 位
Celebration (Flower Tea)	庆典 (花茶)	10
Emperor Sencha	皇家蒸青绿茶	6
French Earl Grey	法式格雷伯爵茶	6
Chocolate Tea	巧克力茶	6

Theine-free

	<u>不含咖啡碱</u>	
Chamomile	洋甘菊	6
Eternal Summer Tea	盛夏光年	6
Vanilla Bourbon Tea	波本香草	6

COFFEE

	<u>咖啡</u>	Glass / 杯
Long Black	黑咖啡	6
Espresso	特浓咖啡	6
Double Espresso	双份特浓咖啡	8
Caffè Latte	拿铁咖啡	8
Caffè Macchiato	玛琪雅朵咖啡	8
Cappuccino	卡布奇诺	8

OTHERS

	<u>其他</u>	
Boiled Water	热开水	0.80 / per head 每位
Oxygenated Water (bottle)	加氧饮用水	1.50 / bottles 每瓶